

## B2.16 Día de las elecciones

- Seguir una campaña electoral y comprender el proceso electoral
- Habla sobre política interna y exterior



<b>El candidato</b>	<i>(Der Kandidat)</i>	<b>El poder político</b>	<i>(Die politische Macht)</i>
<b>El diplomático</b>	<i>(Der Diplomat)</i>	<b>El gobierno nacionalista</b>	<i>(Die nationalistische Regierung)</i>
<b>El votante</b>	<i>(Der Wähler)</i>	<b>El gobierno independiente</b>	<i>(Die unabhängige Regierung)</i>
<b>El electorado</b>	<i>(Das Wahlvolk)</i>	<b>El gobierno democrático</b>	<i>(Die demokratische Regierung)</i>
<b>El referéndum</b>	<i>(Das Referendum)</i>	<b>El gobierno progresista</b>	<i>(Die progressive Regierung)</i>
<b>La papeleta</b>	<i>(Der Stimmzettel)</i>	<b>El gobierno liberal</b>	<i>(Die liberale Regierung)</i>
<b>La urna</b>	<i>(Die Wahlurne)</i>	<b>Las elecciones autonómicas</b>	<i>(Die Regionalwahlen)</i>
<b>El voto en blanco</b>	<i>(Die ungültige Stimme)</i>	<b>Las elecciones municipales</b>	<i>(Die Gemeindewahlen)</i>
<b>La abstención</b>	<i>(Die Enthaltung)</i>	<b>Las elecciones locales</b>	<i>(Die Lokalwahlen)</i>
<b>El colegio electoral</b>	<i>(Das Wahllokal)</i>	<b>Pertenecer a un partido político</b>	<i>(Einer politischen Partei angehören)</i>
<b>El programa electoral</b>	<i>(Das Wahlprogramm)</i>	<b>Ganar elecciones</b>	<i>(Wahlen gewinnen)</i>
<b>El poder legislativo</b>	<i>(Die Legislative)</i>	<b>Perder elecciones</b>	<i>(Wahlen verlieren)</i>

### 1. Scannen Sie den QR-Code, um das Video anzusehen, oder lesen Sie den Text. (QR: Audio)

En España, en las elecciones generales los ciudadanos eligen a sus representantes cada cuatro años. Los **diputados** se escogen por provincias: cada una tiene un mínimo y el resto de **escaños** se ajusta a la población. El día de la votación, los **votantes** introducen la papeleta en las **urnas** y, tras **el recuento**, se aplica el reparto de escaños de forma proporcional. *¿Es verdad que solo participan en el reparto los partidos que superan un umbral mínimo de votos?*



*In Spanien wählen die Bürger bei den Parlamentswahlen alle vier Jahre ihre Vertreter. Die **Abgeordneten** werden nach Provinzen gewählt: Jede hat eine Mindestzahl, und der Rest der **Sitze** wird an die Bevölkerungszahl angepasst. Am Wahltag werfen die **Wähler** den Stimmzettel in die **Wahlurnen** und nach **der Auszählung** wird die Sitzverteilung proportional angewendet. Stimmt es, dass nur die Parteien an der Verteilung teilnehmen, die eine Mindesthürde an Stimmen überschreiten?*

1. ¿Cada cuánto tiempo se eligen los representantes en las elecciones generales?
  - a. Cada dos años
  - b. Cada cinco años
  - c. Cada diez años
  - d. Cada cuatro años
2. ¿Cómo se decide parte del número de escaños que recibe cada provincia?
  - a. Se decide únicamente por el Senado
  - b. Depende solo del partido más votado en todo el país
  - c. Se asigna según la población
  - d. Se asigna por sorteo entre las provincias

1-d 2-c



## 2. Grammatik: Pedir confirmación: ¿Es verdad...? - ¿...no es cierto?...

Es gibt Ausdrücke, die verwendet werden, um Informationen zu bestätigen, um Klarstellungen zu erbitten oder Zweifel an einer Tatsache auszudrücken.

Expresión	Ejemplo
¿Es verdad que...? / ¿Es cierto que...? / ¿Es verdad eso de...?	¿Es verdad que el candidato ganó las elecciones autonómicas? <i>(Stimmt es, dass der Kandidat die Regionalwahlen gewonnen hat?)</i>
..., ¿no es cierto? / ..., ¿no es así?	El gobierno anunció el referéndum, ¿no es cierto? <i>(Die Regierung hat das Referendum angekündigt, nicht wahr?)</i>
¿Puedes confirmar...? / ¿Podrías confirmar...?	¿Podrías confirmar la hora del colegio electoral? <i>(Könntest du die Uhrzeit des Wahllokals bestätigen?)</i>
¿No crees que...? / ¿Quieres decir que...?	¿No crees que el programa electoral fue claro? <i>(Findest du nicht, dass das Wahlprogramm klar war?)</i>
Necesito saber si... / Quisiera saber si...	Quisiera saber si ganó el gobierno progresista. <i>(Ich würde gerne wissen, ob die progressive Regierung gewonnen hat.)</i>
He oído que... / Dicen que... / Me han dicho que...	Dicen que habrá nuevas elecciones. <i>(Man sagt, dass es Neuwahlen geben wird.)</i>
¿Cómo puedes decir / afirmar / asegurar que...?	¿Cómo puedes decir que el proceso fue justo? <i>(Wie kannst du sagen, dass der Prozess fair war?)</i>

- \_\_\_\_\_ el candidato ganó las elecciones autonómicas con menos abstención de la prevista? *(Stimmt es, dass der Kandidat die Regionalwahlen mit weniger Wahlenthaltung als erwartet gewonnen hat?)*  
 a. ¿Es verdad si      b. ¿Es verdad de      c. ¿Es verdad que      d. ¿Es verdad qué
  - El gobierno anunció el referéndum para septiembre, \_\_\_\_\_ *(Die Regierung hat das Referendum für September angekündigt, nicht wahr?)*  
 a. ¿no es verdad?      b. ¿no es cierto.      c. ¿no es cierto?      d. ¿no es cierto que?
1. ¿Es verdad que 2. ¿no es cierto?



### Schreibe die Sätze neu (QR: KI+)

- (¿Es cierto que...?) El ayuntamiento va a adelantar las elecciones municipales.  
 \_\_\_\_\_  
*(Stimmt es, dass das Rathaus die Kommunalwahlen vorziehen wird?)*
- (..., ¿no es así?) El escrutinio terminó a las tres de la madrugada.  
 \_\_\_\_\_  
*(Die Auszählung endete um drei Uhr morgens, nicht wahr?)*
- (¿Podrías confirmar...?) La portavoz dijo que habrá una rueda de prensa a las 12:30.  
 \_\_\_\_\_  
*(Könntest du bestätigen, ob es um 12:30 eine Pressekonferenz geben wird?)*

1. *¿Es cierto que el ayuntamiento va a adelantar las elecciones municipales?* 2. *El escrutinio terminó a las tres de la madrugada, ¿no es así?* 3. *¿Podrías confirmar si habrá una rueda de prensa a las 12:30?*

### Korrigiere den Fehler

1. El gobierno anunció el referéndum, ¿es cierto?

---

Die Regierung hat das Referendum angekündigt, nicht wahr?

2. ¿Puedes confirmar de que el recuento terminó ya?

---

Kannst du bestätigen, dass die Auszählung schon beendet ist?

1. *El gobierno anunció el referéndum, ¿no es cierto?* 2. *¿Puedes confirmar que el recuento ha terminado ya?*

### 3.Übungen

#### 1. Ordnen Sie jedes Wort seiner Definition zu.

- a. la papeleta 1. Una consulta pública para decidir un asunto concreto, ¿no es así?
- b. la abstención 2. No acudir a votar en unas elecciones, ¿es verdad que así se abstiene uno?
- c. el referéndum 3. El papel que introduces en la urna al votar, ¿no es cierto?

a-3 b-2 c-1



#### 2. Wahltag: Schnellguide für Wählerinnen und Wähler (QR: Audio)

**Fülle die Lücken aus:** abstención, urna, papeleta, voto en blanco, electorado, colegio electoral, DNI, poder legislativo, escaños



El domingo se celebran elecciones autonómicas y municipales. La Junta Electoral recuerda que el (1) \_\_\_\_\_ puede votar en su (2) \_\_\_\_\_ presentando el (3) \_\_\_\_\_ o pasaporte, y debe introducir la (4) \_\_\_\_\_ en la (5) \_\_\_\_\_ de su mesa. También se admite el (6) \_\_\_\_\_. Para evitar colas, se recomienda consultar el censo y elegir la franja horaria menos concurrida.

Tras el recuento, los partidos compararán su programa electoral con los resultados y negociarán posibles pactos. En campaña, los candidatos han insistido en la importancia de la participación y han criticado la (7) \_\_\_\_\_. Analistas señalan que, aunque el (8) \_\_\_\_\_ se elige por provincias, pequeñas variaciones en el voto pueden cambiar el reparto de (9) \_\_\_\_\_ y el rumbo del gobierno durante la legislatura.


*Am Sonntag finden Regional- und Kommunalwahlen statt. Die Wahlkommission erinnert daran, dass die Wählerschaft in ihrem Wahllokal unter Vorlage des Personalausweises (DNI) oder Reisepasses wählen kann und den Stimmzettel in die Urne ihres Wahltsches einwerfen muss. Auch eine leere Stimmabgabe (Blankostimme) ist zulässig. Um Warteschlangen zu vermeiden, wird empfohlen, das Wählerverzeichnis zu prüfen und das weniger stark frequentierte Zeitfenster zu wählen.*

*Nach der Auszählung werden die Parteien ihr Wahlprogramm mit den Ergebnissen vergleichen und mögliche Bündnisse verhandeln. Im Wahlkampf haben die Kandidatinnen und Kandidaten auf die Bedeutung der Beteiligung hingewiesen und die Wahlenthaltung kritisiert. Analysten weisen darauf hin, dass, obwohl die Legislative nach Provinzen gewählt wird, kleine Veränderungen bei den Stimmen die Sitzverteilung und den Kurs der Regierung während der Legislaturperiode ändern können.*

*(1) electorado, (2) colegio electoral, (3) DNI, (4) papeleta, (5) urna, (6) voto en blanco, (7) abstención, (8) poder legislativo, (9) escaños*

1. ¿Qué medidas prácticas recomienda el texto para votar correctamente y qué consecuencias políticas explica que puede tener una pequeña variación en el voto?

### 3. Hören Sie sich den Audioausschnitt an und wählen Sie die richtige Antwort aus. (QR: Audio)

- |   | Wahr                     | Falsch                   |  |
|---|--------------------------|--------------------------|--|
| 1. El hablante actúa como interventor en un colegio electoral de su barrio.                                     | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |  |
| 2. Según el audio, los votos en blanco se asignan a los candidatos para reducir la abstención.                  | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |  |
| 3. Al finalizar la jornada, enviarán el acta a una institución autonómica relacionada con el poder legislativo. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |  |

1-V 2-X 3-V

### 4. Wählen Sie die richtige Lösung

- |  |  |
|--|--|
| 1. Dicen que en las elecciones municipales del domingo muchos jóvenes _____ por primera vez, ¿no es cierto?      | <i>(Man sagt, dass bei den Kommunalwahlen am Sonntag viele junge Leute zum ersten Mal gewählt haben, stimmt das nicht?)</i>                  |
| a. votarán      b. votaron      c. votaste      d. votaban   |  |
| 2. ¿Es verdad que el candidato _____ en la votación del poder legislativo para evitar un conflicto de intereses? | <i>(Stimmt es, dass der Kandidat sich bei der Abstimmung der Legislative der Stimme enthielt, um einen Interessenkonflikt zu vermeiden?)</i> |
| a. se abstuvo      b. se abstendrá      c. se abstenía      d. abstuvo   |  |
| 3. ¿Podrías confirmar si al final el electorado _____ masivamente o si hubo mucha abstención?                    | <i>(Könntest du bestätigen, ob am Ende die Wählerschaft massenhaft gewählt hat oder ob es viel Enthaltung gab?)</i>                          |
| a. votaba      b. votó      c. vote      d. votaron  |  |

1. votaron 2. se abstuvo 3. votó

### 5. Rollenspiel - Dialoge (QR: Audio)

#### Dudas antes de votar

**Clara (analista):** *Mañana es el día de las elecciones y sigo con dudas: el candidato que más veo en campaña habla mucho, pero su programa electoral me parece bastante vago.*

*(Morgen ist Wahltag und ich habe immer noch Zweifel: Der Kandidat, den ich im Wahlkampf am meisten sehe, redet viel, aber sein Wahlprogramm wirkt auf mich ziemlich vage.)*

**Javier**

**(compañero):**

*A mí me pasa parecido; estoy comparando lo que proponen sobre vivienda y sanidad, porque al final es lo que más afecta al electorado aquí.*

*(Mir geht's ähnlich; ich vergleiche, was sie zu Wohnungsbau und Gesundheitswesen vorschlagen, weil das am Ende das ist, was die Wählerschaft hier am stärksten betrifft.)*



**Clara (analista):** *Y si al final no me convence nadie... ¿tú qué harías, voto en blanco o abstención? No quiero que luego se diga que no me importa.*  
*(Und wenn mich am Ende niemand überzeugt ... was würdest du machen: einen leeren Stimmzettel abgeben oder dich enthalten? Ich will nicht, dass man hinterher sagt, es sei mir egal.)*

**Javier (compañero):** *Yo prefiero ir al colegio electoral y meter la papeleta, aunque sea en blanco; la abstención se interpreta de muchas maneras y así queda claro que he participado como votante.*  
*(Ich gehe lieber ins Wahllokal und werfe den Stimmzettel ein, auch wenn er leer ist; Enthaltung wird auf viele Arten interpretiert, und so ist klar, dass ich als Wähler teilgenommen habe.)*

**Clara (analista):** *Vale, entonces iré: me informo un poco más esta noche y mañana lo dejo en la urna con la conciencia tranquila.*  
*(Okay, dann gehe ich: Ich informiere mich heute Abend noch ein bisschen mehr und morgen werfe ich ihn mit gutem Gewissen in die Urne.)*

1. ¿Qué dudas concretas tiene Clara sobre el programa electoral y cómo intenta resolverlas?
- 

## 6. Sprechen: übersetzen und antworten (QR: KI+)

*Si no me equivoco, el proceso suele ser... / A la hora de votar, me fijo sobre todo en... / ¿Es verdad que...? / ...¿no es cierto?*



1. En tu experiencia o en tu país, ¿cómo se eligen los diputados y qué pasos sigue un votante el día de las elecciones, desde que llega al colegio electoral hasta que deposita la papeleta en la urna?

---

2. Si un candidato presenta un programa electoral con cambios importantes, ¿qué dos factores valorarías para decidir tu voto y en qué situaciones te plantearías la abstención o el voto en blanco?

---

## 7. Schreiben: WhatsApp (QR: KI+)

**Hola, Dani:**

¿Vas a votar hoy? Yo quiero ir sobre las 12, pero me han dicho que mi **colegio electoral** ha cambiado este año y no sé si es verdad. Dicen que ahora es en el polideportivo del barrio (antes era en el instituto). ¿Tú sabes algo?

Por cierto, ayer vi el debate y el **programa electoral** de ese partido me dejó dudas... Si al final no puedo, igual me toca **abstenerme**, pero me da rabia.

Laura



**Schreibe eine passende Antwort:** *¿Es verdad que han cambiado el colegio electoral este año? / ¿Podrías confirmar a qué hora te viene bien ir? / He oído que en nuestro distrito habrá colas, ¿no es cierto?*

---



---



---

Wichtige Verben	<b>Votar</b> ( <i>wählen</i> )	<b>Abstenerse</b> ( <i>sich enthalten</i> )
yo	Pretérito indefinido voté	Pretérito indefinido me abstuve
tú	votaste	te abstuviste
él/ella/usted	votó	se abstuvo
nosotros/nosotras	votamos	nos abstuvimos
vosotros/vosotras	votasteis	os abstuvisteis
ellos/ellas/ustedes	votaron	se abstuvieron